



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vitonesrl.com e-mail: info@vitonesrl.com



Intertek
 CN.0037299

Intertek
 CN.0039351

DOCUMENTO DI TRASPORTO
 Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

Tipo Documento Bolla	Numero 2100126	Data 29/01/21	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			

18505P

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER	Porto	Causale Trasporto Vendita
---------------------------------	-------	------------------------------

Agente	Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728
--------	------------------------------	-------------------------------	-------------------------------

Riga	Descrizione	U.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041319 080.91 ZAHNKRANZ Vs Cod.: 2511108091 Lotto: 275846-T 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000 400 HESON N°pezzi X cassone 92,000 ===== CORONE PRETORNITE C.A. SIG. MIGLIETTA - SIG.TERLIZZESE SIG.POSA - SIG.ANDRIANO KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 267 Quantità effettiva: 267 Tipo Imballaggio: 2 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 02/02/21 Firma: <i>[Signature]</i>	NR	267,000 1,000 1,000

1807863R
5010PL4P73

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

02 FEB 2021

Totale Colli 2	Peso Netto 1375,0000 KG	Peso Lordo 1595,0000 KG	Volume MC	<input type="checkbox"/> Perito Esterno <input checked="" type="checkbox"/> Perito Interno CASSONI LAMIERA
-------------------	----------------------------	----------------------------	--------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

riserva di verifica su qualità e quantità

Trasportatore SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D		<i>GTS</i>	
------------------------------------------------------------------------------	--	------------	--

Targa FL 406 RF	<input type="checkbox"/> Destinataro <input checked="" type="checkbox"/> Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto 29/01/21	Firma Conduttore <i>[Signature]</i>	Firma Destinataro
---------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------	----------------------------------------	-------------------

ISTRUZIONI DEL COMMITTENTE PER IL RISPETTO DEL C.D.S.
 Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza
 riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità), all'articolo 174 (durata della guida degli autoveicoli adib.
 di persone o cose), ed agli articoli 51, 62, 167 e 167 bis (carico del veicolo) del Codice della strada.

U.T.I. NR MUCU 002597.1		Sigillo Nr./Seal Nr. Plomb Nr. 22955891		*1325046*		1.325.046	
1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO CARL-BENZ-STRASSE, 23 * LUDWIGSBURG GERMANIA		LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) (INTERNATIONAL) CONSIGNMENT CMR NR. 2021-7327 Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strade (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport		14) G.T.S. - General Transport Service S.p.A. Firma/Signature 		70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muclaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E Per ordine di / Order received by / Par ordre de	
2) Destinataro (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO		IT		21090732			
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la merchandise (Lieu, Pays) MODUGNO		IT		15) SPIZ TRASPORTI SRL VIA CUSAGO 275 Tel. Albo/Licens, Milano Contratto 2020 Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement Richiesta cassa : Box - &nbsp; - - CARICARE TAX ENTRO LE 15.00-- aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET			
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la merchandise (Lieu, Pays, Date) Vittone Fraz. Gallenca, 1 Valperga		IT		Orario: 08:00:00 - 13:00:00 Da/From/Depuis Valperga - IT A/Ta/A SEGRATE			
5) Documenti allegati Documents attached <input type="checkbox"/> Packing List <input type="checkbox"/> Loading list <input type="checkbox"/> Other _____				16) ZARA TRASPORTI SRL ZARA 1 Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison A TERRA DA MIL 02/02/2021 Orario 10:00 - 11:00 Da/From/Depuis GTS LAMASINATA - Bari A/Ta/A MODUGNO - IT			
6) Denominazione corrente della merce Nature of the goods Nature de la marchandise Codice NH Descrizione 84870000 Parti di macchine		Numero dei colli Number of packages Nombre des colis		Imballaggio Method of packing Mode d'emballage		Contrassegni e numeri Marks and nos Marques et numéros Peso lordo indic. 24.000	
				7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG Poids Brut KG		8) Volumi m³ Volume m³ Cubage m³	
9)				17) <input type="checkbox"/> Pedane a rendere Pallets to return Nr. <input type="checkbox"/> Pedane rese Pallets returned Pallets rendues Nr.			
10) Istruzioni del mittente Sender's instruction Instruction de l'expéditeur		Riferimento Cliente Customer Ref. Vittone CW 04/4		18) Trasporto combinato (Intermodale) Combined Transport (Intermodal) Transport combiné (Intermodal) Terminal di partenza Departure terminal Terminal de départ SEGRATE		Terminal di arrivo Arrival terminal Terminal d'arrivée IT GTS LAMASINATA - Bari IT	
11) Riserve ed osservazioni del trasportatore Carrier's reservations and observations Reserves, et observations du transporteur				19) <input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes Presenza autista al carico Driver present at loading chauffeur présent au chargement			
12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Proscrittions d'affranchisement <input type="checkbox"/> Assegnato/Paid/Non		13) Completato e Established in Bari (IT)		11 or 10 01/02/2021		20) Rimborso / Cash on delivery / KUEHNE + NAGEL s.r.l.	
21) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur		22) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano		23) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano		24) Merce ricevuta Goods received Marchandises reçues 02 FEB 2021 Orario di ingresso Arrival time Heure de départ Ricevuto con riserva di qualità e quantità Orario di uscita Departure time Heure d'arrivée Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire	
		Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice		Targa Rimorchio Trailer number plate Tractor number plate		Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice	